

# Karen Waloschek DipTrans DPSI

Translator and Interpreter

Tel/Fax: 01733 849 202 Mobile: 07713 490 867

e-mail: karen@bain-bevington.com

HomePage: www.karen-waloschek.com

## *Personal Profile*

Qualified translator and interpreter from German into English with over fifteen years' experience.

## *Qualifications*

Institute of Linguists Post-Graduate Diploma in Translation.

Institute of Linguists Diploma in Public Service Interpreting (German/Law).

## *Currently*

Full-time self-employed freelance translator and interpreter.

Clients include:

Institute for German Legal Sciences, Book Creation Services Limited, Mediopolis GmbH, Friedr. Vieweg & Sohn Verlagsgesellschaft mbH, Könnemann Verlagsgesellschaft mbH, Leipzig Fair Agency, Bain & Co, Jenoptik, Dritte Österreichische Triennale zur Fotografie, Corinna Antelmann Autorin/Filmmacherin, Michael Wilford & Partners Ltd, Bain + Bevington Architects Ltd, Regional Tourist Boards, Reader's Digest Australia, Reader's Digest Germany, Theater Triebwerk, The Metropolitan Police, numerous magistrates and crown courts as well as commercial, banking, publishing and TV & Film companies [through agencies].

## *Main Specialisms*

Architecture, construction, art, criminal law, literature, tourism & travel, cookery, pet care, general business.

*Also:* Translating from audio cassettes, interviews and dialogue for film and television production companies.

## *Previous Employment Experience*

Company translator for Michael Wilford & Partners Ltd (1989-1997)

## *References*

**Monica Bloxam**, Proprietor, Take a Note Translation Services,  
13 Glasslyn Road, London N8 8RJ

**Laurence Bain**, Director, Bain + Bevington Architects Ltd  
4 Duke Street, Richmond on Thames, Surrey TW9 1HR

## *Place of Birth*

Bologna, Italy [language of habitual use: English]

Updated Aug. 2008